## **WICHTIGES AUF EINEN BLICK**

#### Voraussetzungen

- Sie sind Kunde des Jobcenters
- Sie haben Anspruch auf einen Bildungsgutschein (BGS)
- Sie haben bereits einen B1
  Integrationskurs abgeschlossen

#### Wann und wo?

- Start zwei Mal jährlich (immer im Januar und Juli des Jahres)
- 10 Wochen (350 Unterrichtseinheiten)
- Campus Diakonie Michaelshoven, Martinsweg II, 50999 Köln
- Gute ÖPNV-Anbindung, kostenlose Parkplätze
- Moderne Kantine

## коротко про головне

#### Вимоги

- Ви є клієнт центру зайнятості (|obcenter)
- Ви маєте право на використання ваучера на навчання (BGS)
- Ви вже закінчили інтеграційний курс і досягли рівня ВІ (GER)

#### Коли і де?

- Старт: двічі на рік (в січні та липні)
- Тривалість заходу: 10 тижнів (350 академічних годин)
- Campus Diakonie Michaelshoven,
   Martinsweg II, 50999 Köln, Internat I,
   перший поверх
- Добре розвинене транспортне сполучення, безкоштовні паркувальні місця
- Сучасна їдальня

## **КРАТКО О ВАЖНОМ**

## Требования

- Вы являетесь клиентом центра занятости (Jobcenter)
- У вас есть право на использование образовательного ваучера (BGS)
- Вы уже закончили интеграционный курс и достигли уровня В I (GER)

#### Когда и где?

- Старт: два раза в год (в январе и июле)
- Продолжительность мероприятия: 10 недель (350 академических часов)
- Campus Diakonie Michaelshoven, Martinsweg II, 50999 Köln, Internat I, первый этаж
- Хорошо равитое транспортное сообщение, бесплатная парковка
- Современная столовая

# BERUFSFÖRDERUNGSWERK KÖLN

Unser Leitbild "Mit Menschen Perspektiven schaffen" bildet die Grundlage für unsere Arbeit und beruht darauf, Menschen mit sozialen wie gesundheitlichen Beeinträchtigungen durch die Entwicklung beruflicher Perspektiven und die Integration in Ausbildung und Arbeit, Selbstbestimmung und gleichberechtigte Teilhabe an der Gesellschaft zu ermöglichen. Das Berufsförderungswerk Köln (BFW) wurde 1969 als Tochtergesellschaft der Diakonie Michaelshoven gegründet und hat bis heute über 30.000 Personen in einen neuen Beruf umgeschult. Mehr als 300 Mitarbeitende sorgen dafür, dass Sie Erfolg haben. Das BFW kann ein breit gefächertes Angebot an Instrumenten der beruflichen Rehabilitation vorweisen, wie Assessments oder Maßnahmen zur Qualifizierung und Umschulung. Unseren Erfahrungsschatz und die Angebote des BFW stellen wir auch Ihnen zur Verfügung, um den Einstieg in den deutschen Arbeitsmarkt zu schaffen.

# KONTAKT

Berufsförderungswerk Köln | Martinsweg | | | 50999 Köln

#### Dennis Chrubasik

Telefon: 0221 9956-2643

E-Mail: d.chrubasik@diakonie-michaelshoven.de

#### Antonia Kreile

Telefon: 0221 9956-2320

E-Mail: a.kreile@diakonie-michaelshoven.de



 $\label{lem:herausgeber: Diakonie Michaelshoven Berufsförderungswerk K\"{o}ln gGmbH, K\"{o}ln \ | \ \textbf{Druck:} inpuncto: asmuth Fotos: @ Contrastwerksatt/fotolia.com$ 





# BERUFSFÖRDERUNGSWERK Köln

# Vorbereitung auf eine berufliche Qualifizierung/Umschulung für Geflüchtete aus der Ukraine

Stärkung von Grundkompetenzen – intensiv

# ПІДГОТОВКА ДО ПІДВИЩЕННЯ ПРОФЕСІЙНОЇ КВАЛІФІКАЦІЇ або ПЕРЕКВАЛІФІКАЦІЇ ДЛЯ БІЖЕНЦІВ З УКРАЇНИ

Інтенсивне покращення необхідних компетенцій

ПОДГОТОВКА К ПОВЫШЕНИЮ ПРОФЕССИОНАЛЬНОЙ КВАЛИФИКАЦИИ ИЛИ ПЕРЕКВАЛИФИКАЦИИ ДЛЯ БЕЖЕНЦЕВ ИЗ УКРАИНЫ

Интенсивное улучшение необходимых компетенций



## AN WEN RICHTET SICH DAS ANGEBOT?

Sie möchten sich auf eine berufliche Umschulung bzw. Weiterbildung vorbereiten? Wir helfen Ihnen dabei, die dafür benötigten beruflichen Grundkompetenzen zu erweitern und zu stärken.

## НА КОГО СПРЯМОВАНА ЦЯ ПРОПОЗИЦІЯ?

Ви втекли з України від війни до Німеччини і зараз бажаєте підготуватися до підвищення професійної кваліфікації або перекваліфікації? Ми допоможемо Вам розширити та зміцнити Ваші базові професійні компетенції, які для цього потрібні.

## ДЛЯ КОГО ПРЕДНАЗНАЧЕНО ЭТО ПРЕДЛОЖЕНИЕ?

Вы бежали из Украины от войны в Германию и теперь желаете подготовиться к профессиональной квалификации или переквалификации? Мы поможем Вам расширить и укрепить Ваши базовые профессиональные компетенции, которые для этого необходимы.

## **INHALTE**

Folgende Unterstützung bietet Ihnen das Berufsförderungswerk Köln an:

- Grundfertigkeiten Sprache
- Grundfertigkeiten Mathematik
- Grundfertigkeiten Medienkompetenz
- Lern- und Arbeitstechniken

Ihre Teilnahme wird durch ein Zertifikat bescheinigt.

#### **3MICT**

Berufsförderungswerk Köln пропонує Вам наступну підтримку:

- Необхидні знання мови
- Необхидні математичні навички
- Необхидні навички медіаграмотності
- Методи та прийоми навчання

Наприкінці навчання Ви отримаете сертіфікат.

## СОДЕРЖАНИЕ

Berufsförderungswerk Köln предлагает Вам следующую поддержку:

- Необходимые знания языка
- Необходимые математические навыки
- Необходимые навыки медиаграмотности
- Методы и приемы обучения

По окончанию обучения Вы получите сертификат.

## **ABLAUF**

#### Phase I: Orientierung

Sie werden über alle Schritte informiert und erhalten einen individuellen Wochenplan.

#### Phase II: Schulung

Sie erwerben bzw. verbessern die erforderlichen Grundkenntnisse in Deutsch, Mathematik, digitalen Medien, Lern- und Arbeitstechniken.

#### Phase III: Vermittlung in die berufliche Weiterbildung

Wir unterstützen Sie beim Einstieg in die berufliche Qualifizierung/Umschulung und beim Erstellen von Bewerbungsunterlagen.

## ПРОЦЕДУРА

#### Фаза І: Орієнтація

Ви будете проінформовані про всі кроки цього заходу та отримаєте свій індивідуальний тижневий план.

#### Фаза II: Навчання

Ви отримаєте або покращите необхідні знання з німецької мови, математики, цифрових медіа, та також методів і прийомів навчання.

## Фаза III: Посередництво в пошуку професійного підвищення кваліфікації

Ми підтримаємо Вас на початку підвищення професійної кваліфікації або перекваліфікації та у підготовці аплікаційних документів.

## ПРОЦЕДУРА

#### Фаза І: Ориентация

Вы будете проинформированы обо всех шагах этого мероприятия и получите свой индивидуальный недельный план.

## Фаза II: Обучение

Вы приобретете или улучшите необходимые знания немецкого языка, математики, цифровых медиа, а также методов и приемов обучения.

## Фаза III: Посредничество в поиске профессионального повышения квалификации

Мы поддержим Вас в начале профессиональной квалификации или переквалификации, а также в подготовке аппликационных документов.